

LISTE DES PARTICIPANTS/LIST OF PARTICIPANTS

*(dans l'ordre alphabétique des noms français des États/
in the alphabetical order of the names in French of States)*

I. ÉTATS MEMBRES/MEMBER STATES

AFRIQUE DU SUD/SOUTH AFRICA

Pragashnie ADURTHY (Ms.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mandixole MATROOS, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

ALGÉRIE/ALGERIA

Nadji AICHE, directeur, Administration des moyens, Institut national de l'administration de propriété industrielle, Alger

Samir MESSADI, chef, Département finances et comptabilité, Institut national de l'administration de propriété industrielle, Alger

Ahlem Sara CHARIKHI (Mlle), attachée, Mission permanente, Genève

ALLEMAGNE/GERMANY

Thomas FITSCHEN, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Birte TIMM-WAGNER (Mrs.), Senior Government Official, German Federal Ministry of Justice and Customer Protection, Berlin

Pamela WILLE (Ms.), Counsellor, Permanent Mission, Geneva

ARGENTINE/ARGENTINA

María Inés RODRIGUEZ (Sra.), Consejera, Misión Permanente, Ginebra

AZERBAÏDJAN/AZERBAIJAN

Emin TEYMUROV, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

BANGLADESH

Nazrul ISLAM, Minister, Permanent Mission, Geneva

BÉLARUS/BELARUS

Zhanna GRIBKO (Mrs.), Head, Financial Department, National Center of Intellectual Property, Minsk

BÉNIN/BENIN

Rogatien Innocent F. ASSOGBA, directeur général, Ministère de la culture, de l'artisanat et du tourisme, Bureau béninois du droit d'auteur et des droits voisins, Cotonou

Charlemagne DEDEWANOU, Attaché, Mission permanente, Genève

BRÉSIL/BRAZIL

Cleiton SCHENKEL, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

CAMEROUN/CAMEROON

Wilfred Agwo NWANTI, directeur, Affaires générales, Ministère de la culture, Yaoundé

Boubakar LIKIBY, secrétaire permanent, Comité national de développement des technologies, Yaoundé

CANADA

Sophie GALARNEAU (Ms.), Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

Nicolas LESIEUR, Senior Trade Policy Officer, Department of Foreign Affairs, Trade and Development Canada, Ottawa

CHILI/CHILE

Hactor CASANUEVA, Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente ante la Organización Mundial del Comercio (OMC), Ginebra

Marcela PAIVA (Srta.), Consejera, Misión Permanente ante la Organización Mundial del Comercio (OMC), Ginebra

CHINE/CHINA

Jian LIU, Deputy Director General, International Cooperation Department, State Intellectual Property Office (SIPO), Beijing

Ping YANG (Mrs.), Project Administrator, International Cooperation Department, State Intellectual Property Office (SIPO), Beijing

Yuefeng SHI, Attaché, Permanent Mission, Geneva

Hongbing CHEN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

COLOMBIE/COLOMBIA

Juan José QUINTANA ARANGUREN, Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra

Juan Camilo SARETZKI, Consejero, Misión Permanente, Ginebra

María Catalina GAVIRIA BRAVO (Mrs.), Consejero, Misión Permanente, Ginebra

CROATIE/CROATIA

Jasna DERVIS (Mrs.), Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

EL SALVADOR

Martha Evelyn MENJIVAR CORTEZ (Sra.), Consejera, Misión Permanente, Ginebra

ÉQUATEUR/ECUADOR

Juan Carlos CASTRILLON JARAMILLO, Experto, Misión Permanente ante la Organización Mundial del Comercio (OMC), Ginebra

ESPAGNE/SPAIN

Carlos TRONCH ILZARBE, Subdirector Adjunto, Secretaría General, Oficina Española de Patentes y Marcas, Madrid

Pascual TOMÁS HERNÁNDEZ, Consejero de Finanzas, Misión Permanente, Ginebra

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE/UNITED STATES OF AMERICA

Deborah LASHLEY-JOHNSON (Ms.), Attorney-Advisor, Intellectual Property Department, United States Patent and Trademark Office, Alexandria

Kristine SCHLEGELMILCH (Ms.), Intellectual Property Attaché, Permanent Mission, Geneva

ÉTHIOPIE/ETHIOPIA

Minelik Alemu GETAHUN, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Yanit Abera HABTEMARIAM, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

FÉDÉRATION DE RUSSIE/RUSSIAN FEDERATION

Alexander KUCHKOV, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

Arsen BOGATYREV, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

Stephen KUZMENKOV, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

FRANCE

Oliver MARTIN, conseiller, Affaires économiques et développement, Mission permanente, Genève

GÉORGIE/GEORGIA

Eka KIPIANI, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

GRÈCE/GREECE

Paraskevi NAKIOU (Mrs.), Attaché, Permanent Mission, Geneva

GUATEMALA

Flor de María GARCÍA DIAZ (Srta.), Consejera, Misión Permanente ante la Organización Mundial del Comercio (OMC), Ginebra

HONGRIE/HUNGARY

Csaba BATICZ, Deputy Head of Section, Legal and International Department, Hungarian Intellectual Property Office, Budapest

Virag HALGAND DANI, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

INDE/INDIA

Nagabhushana Reddy BOLLAVARAM, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Alpana DUBEY (Ms.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

INDONÉSIE/INDONESIA

Erik MANGAJAYA, Permanent Mission, Geneva

IRAN (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D')/IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)

Nabiollah AZAMI SARDOUEI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

ITALIE/ITALY

Tiziana ZUGLIANO (Mrs.), Attaché, Permanent Mission, Geneva

Davide ALAMARI, Attaché, Permanent Mission, Geneva

Delfina AUTIERO (Mrs.), Senior Officer, Ministry of Economic Development, Directorate General for the Fight Against Counterfeiting, Italian Patent and Trademark Office, Rome

Oliver HALL-ALLEN, First Counsellor, Delegation of the European Union to the United Nations Office in Geneva, Geneva

Eleonora SUT (Mrs.), Intern, Permanent Mission, Geneva

Margherita MARINI (Ms.), Intern, Delegation of the European Union to the United Nations Office in Geneva, Geneva

JAPON/JAPAN

Nakano HIROKAZU, Director, International Policy Division, Japan Patent Office, Tokyo

Kazuhide FUJITA, Deputy Director, International Policy Division, Japan Patent Office, Tokyo

Kunihiko FUSHIMI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

KENYA

Timothy KALUMA, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

MAROC/MOROCCO

Nordine SADOUK, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Salah Eddine TAOUIS (Ms.), Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Salah GHOZRAN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

MEXIQUE/MEXICO

Raúl HEREDIA ACOSTA, Embajador, Representante Permanente Adjunto, Misión Permanente, Ginebra

Beatriz HERNÁNDEZ NARVÁEZ (Srta.), Segunda Secretaria, Misión Permanente, Ginebra

Sara MANZANO MERINO (Srta.), Consejera, Misión Permanente, Ginebra

Juan Carlos MORALES VARGAS, Coordinador, Departamental de Asuntos Multilaterales, Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial (IMPI), México

PAKISTAN

Zamir AKRAM, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Aamar AFTAB QURESHI, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Fareha BUGTI (Ms.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

PARAGUAY

Roberto RECALDE, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

RÉPUBLIQUE DE CORÉE/REPUBLIC OF KOREA

Shi-Hyeong KIM, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Myong Hyok KIM, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

Taemin EOM, Director, Multilateral Affairs Division, Korean Intellectual Property Office, Daejeon

Jaehong BAEK, Senior Deputy Director, Multilateral Affairs Division, Korean Intellectual Property Office, Daejeon

Beom Tai KIM, Associate Research Fellow, Economic Research Team, Korean Institute of Intellectual Property, Seoul

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE/CZECH REPUBLIC

Luděk CHURÁČEK, Director, Economic Department, Industrial Property Office, Prague

Jan WALTER, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

Martin TOČÍK, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

Markéta VLCKOÁ (Ms.), Intern, Permanent Mission, Geneva

ROUMANIE/ROMANIA

Iulia VARODIN (Ms.), Head, Public Procurement Division, State Office for Inventions and Trademarks, Bucharest

Simona NECHIFOR (Ms.), Director, Financial Directorate, State Office for Inventions and Trademarks, Bucharest

Irina LUCAN-ARJOCA (Mrs.), Director General Adjunct, Industrial Property or Copyright Office, Bucharest

Cristian Nicolae FLORESCU, Legal Adviser, The Romanian Copyright Office, Bucharest

ROYAUME-UNI/UNITED KINGDOM

Dave KING, Director, Finance, United Kingdom Intellectual Property Office, London

Francis ROODT, Senior Policy Adviser, International Policy Directorate, United Kingdom Intellectual Property Office, London

Daniel TAYLOR, Trade Team Intern, Permanent Mission, Geneva

SINGAPOUR/SINGAPORE

Thaddaeus HOO, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SLOVAQUIE/SLOVAKIA

Martin KABAC, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SLOVÉNIE/SLOVENIA

Vojislav ŠUC, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Andrej ŽITKO, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

SUÈDE/SWEDEN

Maria RÖNNBÄCK (Ms.), Controller, Swedish Patent and Registration Office, Stockholm

Mattias ARVIDSSON, Senior Policy Advisor, Swedish Patent and Registration Office, Stockholm

SUISSE/SWITZERLAND

Ursula SIEGFRIED (Mme), conseillère juridique, Division droit et affaires internationales, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne

Alexandra GRAZIOLI (Mme), conseillère propriété intellectuelle, Division droit et affaires internationales, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne

Samir YEDDES, collaborateur scientifique, Section organisations internationales et politique d'accueil, Département fédéral des affaires étrangères (DFAE), Berne

TURQUIE/TURKEY

Gunseli GUVEN, Legal Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Ismail GÜMÜS, Expert, Turkish Patent Institute, Ankara

VIÊT NAM/VIETNAM

Van Son MAI, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

II. OBSERVATEURS/OBSERVERS

ANGOLA

Alberto Samy GUIMARÃES, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

ARMÉNIE/ARMENIA

Andranik KHACHIKYAN, Deputy Head, Intellectual Property Agency of the Republic of Armenia, Yerevan

AUSTRALIE/AUSTRALIA

James BAXTER, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission to the World Trade Organization (WTO), Geneva

David KILHAM, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Jeffie KAINÉ (Ms.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

BAHAMAS

Rhoda JACKSON (Ms.), Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Bernadette BUTLER (Ms.), Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

BARBADE/BARBADOS

Marion WILLIAMS (Mrs.), Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Allman HUGHLAND, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

BELGIQUE/BELGIUM

Mathias KENDE, secrétaire, Mission permanente, Genève

BOSNIE HERZÉGOVINE/BOSNIA AND HERZEGOVINA

Fadzan SEFIK, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

BURKINA FASO

Tubala KABATA (Ms.), Head, Ministry of Foreign Affairs, Ouagadougou

BURUNDI

Donatien NIYUNGEKO, directeur, Office burundais du droit d'auteur et des droits voisins, Bujumbura

COMORES/COMOROS

Maecha Hamada ZOUBERT, directeur technique de l'industrie, Direction générale de l'industrie, Ministère de la production, de l'environnement, de l'industrie et de l'artisanat, Moroni

Mdoihoma MOUSTOIFA, chef de service PME/PMI, Direction générale de l'industrie, Ministère de l'industrie, Mdé Bambao

FINLANDE/FINLAND

Soile KAURANEN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

GHANA

Alexander BEN-ACQUAAH, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Laila HEWARD-MILLS (Mrs.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

IRLANDE/IRELAND

Cathal LYNCH, Intellectual Property Attaché, Permanent Mission, Geneva

JAMAÏQUE/JAMAICA

Cherryl GORDON (Ms.), Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

JORDANIE/JORDAN

Ghadeer EL-FAYEZ, Adviser, Permanent Mission, Geneva

LETTONIE/LATVIA

Liene GRIKE (Ms.), Mission Member, Permanent Mission, Geneva

LIBYE/LIBYA

Naser ALZAROUG, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

LITHUANIE/LITHUANIA

Gediminas NAVICKAS, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

MADAGASCAR

Haja Nirina RASOANAIVO, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

MALAISIE/MALAYSIA

Nurhana IKMAL, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

MAURITANIE/MAURITANIA

Sidi Ahmed AMAR OULD, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

MONACO

Gilles REALINI, deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

MYANMAR

Kyaw Nyunt LWIN (Mrs.), Counsellor, Permanent Mission, Geneva

NAMIBIE/NAMIBIA

Kleopas SIRONGO, Commercial Counsellor, Permanent Mission, Geneva

NÉPAL/NEPAL

Lalita SILWAL, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

NICARAGUA

Jenny ARANA (Srta), Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra

NIGÉRIA/NIGERIA

Maigari Gurama BUBA, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Saminu Faskari SALMANU, Director, Finance and Accounts, Commercial Law Department, Trademark, Patent and Design Registry, Federal Ministry of Industry Trade and Investment, Abuja

Nima SALMAN MANN (Mrs.), Chief Registrar, Commercial Law Department, Trademark, Patent and Design Registry, Federal Ministry of Industry Trade and Investment, Abuja

Mohammed Yusufu SADIQ, Senior Assistant Registrar, Commercial Law Department, Trademark, Patent and Design Registry, Federal Ministry of Industry Trade and Investment, Abuja

Aminu Tapshak WAKLEK, Assistant Registrar, Commercial Law Department, Trademark, Patent and Design Registry, Federal Ministry of Industry Trade and Investment, Abuja

PANAMA

Zoraida RODRÍGUEZ MONTENEGRO (Srta.), Representante Permanente Alternativa, Misión Permanente ante la Organización Mundial del Comercio (OMC), Ginebra

PAYS-BAS/NETHERLANDS

Richard ROEMERS, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

PÉROU/PERU

Luis MAYAUTE VARGAS, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

PORTUGAL

Filipe RAMALHEIRA, premier secrétaire, Mission permanente, Genève

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE/DOMINICAN REPUBLIC

Ysset ROMÁN (Sra.), Ministra Consejera, Misión Permanente, Ginebra

RÉPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE/UNITED REPUBLIC OF TANZANIA

Toba HOROMBO, Attaché, Permanent Mission, Geneva

RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA/REPUBLIC OF MOLDOVA

Igor MOLDOVAN, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SAINT-SIÈGE/HOLY SEE

Stefano SALDI, Intern, Permanent Mission, Geneva

SÉNÉGAL/SENEGAL

Ndeye Fatou LO (Mlle), premier conseiller, Mission permanente, Genève

SERBIE/SERBIA

Nevena COLOVIC (Mrs.), Attaché, Permanent Mission, Geneva

SIERRA LEONE

Iyamide Jamilatu DEEN (Ms.), State Counsel, Law Officer's Department, Ministry of Justice, Freetown

THAÏLANDE/THAILAND

Piyaporn PUTANAPAN, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

TOGO

Assogba Komi OHOUKOH, secrétaire d'État, chargé de l'industrie, Secrétariat d'État auprès du ministre de l'enseignement technique, de la formation professionnelle et de l'industrie en charge de l'industrie, Lomé

TRINITÉ-ET-TOBAGO/TRINIDAD AND TOBAGO

Justin SOBION, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

UKRAINE

Stanislav FROLOV, Director, State Intellectual Property Service (SIPS), Kyiv

Olena DUTOVA (Ms.), Deputy Director, Financial and Economic Issues, State Intellectual Property Service (SIPS), Kyiv

Liudmyla PASICHNICHENKO (Ms.), Chief Accountant, State Intellectual Property Service (SIPS), Kyiv

VÉNÉZUELA (RÉPUBLIQUE BOLIVARIENNE DU)/VENEZUELA (BOLIVARIAN REPUBLIC OF)

Oswaldo REQUES OLIVAROS, Primero Secretaria, Misión Permanente, Ginebra

YÉMEN/YEMEN

Mohamed ALQASEMY, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

ZAMBIE/ZAMBIA

Lilian BWALYA (Mrs.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mary Lungu NKETANI (Mrs.), Senior Economist, Ministry of Commerce, Trade and Industry, Lusaka

ZIMBABWE

Roda NGARANDE (Ms.), Counsellor, Permanent Mission, Geneva

III. AUDITEURS EXTERNES/EXTERNAL AUDITORS

Amandeep CHATHA (Ms.)	Principal Director of Audit, Indian Audit Office
Kulwant SINGH	Director, Audit, India Audit office, London Office of Comptroller and Auditor General of India
Davinder SINGH PATHANIA	Assistant Audit Officer, India Audit office, London Office of Comptroller and Auditor General of India

IV. CORPS COMMUN D'INSPECTION DU SYSTÈME DES NATIONS UNIES/JOINT INSPECTION UNIT

Jorge Flores CALLEJAS	Inspector
Olga OTRADNOVA (Ms.)	Research Officer

**V. ORGANE CONSULTATIF INDÉPENDANT DE SURVEILLANCE DE L'OMPI (OCIS)/
WIPO INDEPENDENT ADVISORY OVERSIGHT COMMITTEE (IAOC)**

Mary NCUBE (Mrs.)	Vice-présidente/Vice-Chair
Gábor ÁMON	Membre/Member

VI. BUREAU/OFFICERS

Président/ Chairman: Gabriel André DUQUE MILDENBERG
(Colombie/Colombia)

Vice-présidents/ Vice-Chairmen: Xavier BELLMONT ROLDAN (Espagne/Spain)
Wojciech PIATKOWSKI (Pologne/Poland)

Secrétaire/ Secretary: Chitra NARAYANASWAMY (Mrs.) (OMPI/WIPO)

VII. BUREAU INTERNATIONAL DE L'ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)/ INTERNATIONAL BUREAU OF THE WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)

Francis GURRY, directeur général/Director General

Ambi SUNDARAM, sous-directeur général, Secteur administration et gestion/Assistant Director General, Administration and Management Sector

Chitra NARAYANASWAMY (Mrs.), directrice, Département de la gestion des programmes et des finances (contrôleur)/Director, Department of Program Planning and Finance (Controller)

Naresh PRASAD, directeur exécutif et chef de cabinet, Cabinet du directeur général/Executive Director and Chief of Staff, Office of the Director General

Edward KWAKWA, conseiller juridique/Legal Counsel

Magdi BONA (Mme/Mrs.), contrôleur adjoint, Bureau du contrôleur/Assistant Controller, Office of the Controller

Maya BACHNER (Mme/Mrs.), directrice, Division de l'exécution des programmes et du budget/Director, Program Performance and Budget Division

Janice COOK ROBBINS (Mme/Mrs.), directrice, Division des finances/Director, Finance Division

[Fin de l'annexe et du document/
End of Annex and of document]